

GEMEINDE TISENS
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI TESIMO
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDERATES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE

Sitzung vom
10.10.2024

Seduta del

Uhr – Ore
20:00

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal mittels Videokonferenz, die Mitglieder dieses Gemeinderates einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige“ vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni mediante videoconferenza, i componenti di questo Consiglio Comunale.

	AE AG	AU AI		AE AG	AU AI
MATSCHER Christoph			BRAUNHOFER ÜBERBACHER Petra Maria		
FREI UNTERHOLZNER Elisabeth			GANTERER Lukas		
GASSER Richard			HAFNER EGGER Maria Frieda		
HOLZNER Christoph			HOLZNER MAIR Olivia		
KRÖSS Roswitha			LINGER Patrick		
LOCHMANN Josef			PALLWEBER Erich	X	
PIRCHER Christian			PREMSTALLER Roland		
WALLNÖFER Hannes Herrmann					

Seinen Beistand leistet die Gemeindesekretärin

Assiste la segretaria comunale

Dr. INNERHOFER Hella

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt
Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

MATSCHER Christoph

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz
und erklärt die Sitzung für eröffnet.
Behandelt wird folgender

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e
dichiara aperta la seduta.
Si tratta il seguente

GEGENSTAND

Vermögen: Entdemanialisierung der Gp. 2458/3 K.G. Tisens - Ermächtigung zum Tausch - Demanialisierung von Teilflächen der Gp. 2458/1 K.G. Tisens

OGGETTO

Patrimonio: Sdemanializzazione della p.f. 2458/3 C.C. Tesimo - autorizzazione alla permuta - demanializzazione di una superficie parziale della p.f. 2458/1 C.C. Tesimo

Vorausgeschickt, dass die Grundparzellen 2458/1, 2458/3, 2458/4 und 413/15 in E.Zl. 149/II K.G. Tisens im Grundbuch im Eigentum der Gemeinde Tisens als öffentliches Gut eingetragen sind;

dass entlang der Gp.en 2458/1 und 2458/3 und den Bp.en 398, 401, 538 und 1173 sowie den Gp.en 413711, 2458/4, 413/6 und 414/1 mit dem angrenzenden Grundeigentümer, eine Berichtigung der Grenze entlang der Straßen auf vorgenannten Parzellen im Kataster vereinbart worden ist;

dass nach Überprüfung der Eigentumsverhältnisse an Geom. Mirko Monauni der Auftrag zur Ausarbeitung des entsprechenden Teilungsplans erteilt wurde, um katastermäßig den Verlauf der Straßen dem effektiven Bestand anzupassen und von den umliegenden Grundstücken abzugrenzen.

Für die Umsetzung dieses Vorhabens ist es notwendig, einen Grundtausch vorzunehmen mittels welchem verschiedene Flächenverschiebungen durchgeführt werden.

Nach Einsichtnahme in den Teilungsplan Nr. 4245/2024 mit Genehmigungsdatum vom 08.08.2024, ausgearbeitet von Geometer Mirko Monauni, aus welchem folgende Flächenverschiebungen stattfinden:

- von der Gp. 2458/3 werden 3108 m² ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben;
- von der Gp. 2458/3 werden 18 m² ab- und zur Bp. 538 zugeschrieben;
- von der Gp. 2458/3 werden 5 m² ab- und zur Gp. 413/11 zugeschrieben;
- von der Gp. 2458/3 werden 13 m² ab- und zur Bp. 1173 zugeschrieben;
- von der Gp. 2458/4 werden 15 m² ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben;
- von der Gp. 2458/4 werden 14 m² ab- und zur Gp. 413/6 zugeschrieben;
- von der Gp. 413/6 werden 107 m² ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben;
- von der Gp. 413/11 werden 39 m² ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben;
- von der Gp. 413/15 werden 91 m² ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben;
- von der Gp. 414/1 werden 17 m² ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben;
- von der Gp. 414/7 werden 30 m² ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben;
- von der Bp. 398 werden 2 m² ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben;
- von der Bp. 401 werden 2 m² ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben;
- von der Bp. 538 werden 15 m² ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben.

Festgestellt, dass die Situation im Grundbuch mit der realen Nutzung der Grundflächen übereinstimmen soll, dies einen Vorteil bedeutet und im Interesse für die Gemeinde ist, sodass die Gemeinde alle betreffenden Spesen übernimmt;

Festgestellt, dass die Gemeinde eine größere Fläche erhält als diejenige, die sie abtritt:

Die Gemeinde Tisens tritt von der Grundparzelle 2458/3 die Fläche von insgesamt 81 m² an die privaten Parteien ab;

Die Gemeinde erhält im Tauschwege lastenfrei eine Fläche von insgesamt 227 m², welche zur Gp. 2458/1 in E.Zl. 149/II K.G. Tisens zugeschrieben wird;

Festgestellt, dass nichts dem Tausch der genannten Teilflächen aus obigen Gründen im Wege steht;

Premesso che le particelle fondiariae 2458/1, 2458/3, 2458/4 e 413/15 in P.T. 149/II C.C. Tesimo nel Libro fondiario risultano iscritte come proprietà del Comune di San Pancrazio come bene pubblico;

che presso le pp.ff. 2458/1 e 2458/3 e le pp.ed. 398, 401, 538 e 1173 nonché le pp.ff. 413711, 2458/4, 413/6 e 414/1 con i proprietari dei fondi adiacenti è stato accordato la correzione del confine lungo queste strade su predette particelle nel catasto;

che dopo la verifica della proprietà è stato dato l'incarico al geom. Mirko Monauni per predisporre la pratica del frazionamento delle particelle per adeguare la situazione catastale alla situazione di fatto e per separare catastalmente il percorso stradale dalle aree circostanti.

Per consentire tale regolazione è necessario stipulare un atto di permuta tramite il quale si provvede allo scambio delle aree.

Visto il tipo di frazionamento n. 4245/2024 del 08/08/2024, elaborato dal geometra Mirko Monauni, dal quale risultano i seguenti movimenti delle superfici:

- dalla p.f. 2458/3 sono escorporati 3108 mq ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- dalla p.f. 2458/3 sono escorporati 18 mq ed incorporati nella p.ed. 538;
- dalla p.f. 2458/3 sono escorporati 5 mq ed incorporati nella p.f. 413/11;
- dalla p.f. 2458/3 sono escorporati 13 mq ed incorporati nella p.ed. 1173;
- dalla p.f. 2458/4 sono escorporati 15 mq ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- dalla p.f. 2458/4 sono escorporati 14 mq ed incorporati nella p.f. 413/6;
- dalla p.f. 413/6 sono escorporati 107 mq ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- dalla p.f. 413/11 sono escorporati 39 mq ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- dalla p.f. 413/15 sono escorporati 91 mq ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- dalla p.f. 414/1 sono escorporati 17 mq ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- dalla p.f. 414/7 sono escorporati 30 mq ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- dalla p.ed. 398 sono escorporati 2 mq ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- dalla p.ed. 401 sono escorporati 2 mq ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- dalla p.ed. 538 sono escorporati 15 mq ed incorporati nella p.f. 2458/1.

Constatato che quanto è finalizzato a far coincidere quanto riportato nel Libro fondiario alla situazione de facto delle superfici ed è un vantaggio per e nell'interesse del Comune, in modo che il Comune paghi tutte le spese relative;

Constatato che il Comune riceve una superficie più ampia rispetto a quella che cede:

Il Comune di Tesimo cede alle parti private a superficie di complessivi 81 mq dalla particella fondiaria 2458/3;

Il Comune riceve come contropartita in via di permuta, priva di oneri, una superficie di complessivi 227 mq, che viene aggregata alla p.f. 2458/1 in P.T. 149/II C.C. Tesimo;

Considerato che per i motivi suddetti nulla osta alla permuta delle sopraindicate superfici parziali;

Für angebracht erachtet, die folgenden Teilflächen, welche mit Teilungsplan Nr. 4245/2024 mit Genehmigungsdatum vom 08.08.2024, ausgearbeitet von Geometer Mirko Monauni, von den Grundparzellen 2458/3 und 413/15 in E.Zl. 149/II abgeschrieben und den unten angegebenen Parzellen zugeschrieben werden, aus dem öffentlichen Gut abzuschreiben und in das verfügbare Vermögen der Gemeinde Tisens zu übertragen, um den Abschluss des Tauschvertrages zu ermöglichen:

- * 18 m², welche von der Gp. 2458/3 ab- und zur Bp. 538 zugeschrieben werden;
- * 5 m², welche von der Gp. 2458/3 ab- und zur Gp. 413/11 zugeschrieben werden;
- * 13 m², welche von der Gp. 2458/3 ab- und zur Bp. 1173 zugeschrieben werden;

Die verbleibenden 45 m² der Gp. 2458/3 sollen auch aus dem öffentlichen Gut abgeschrieben und in das verfügbare Vermögen der Gemeinde Tisens übertragen werden, um den Abschluss des Tauschvertrages zu ermöglichen.

Für notwendig erachtet, die folgenden Teilflächen, zumal es sich um eine öffentliche Straße handelt, welche mit Teilungsplan Nr. 4245/2024 mit Genehmigungsdatum vom 08.08.2024, ausgearbeitet von Geometer Mirko Monauni, der Gp. 2485/1 in E.Zl. 149/II K.G. Tisens zu demanialisieren und dem öffentlichen Gut – Straßen der Gemeinde Tisens zugeschrieben werden, um den Abschluss des Tauschvertrages zu ermöglichen:

- * 15 m², welche von der Gp. 2458/4 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden;
- * 107 m², welche von der Gp. 413/6 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden;
- * 39 m², welche von der Gp. 413/11 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden;
- * 17 m², welche von der Gp. 414/1 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden;
- * 30 m², welche von der Gp. 414/7 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden;
- * 2 m², welche von der Bp. 398 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden;
- * 2 m², welche von der Bp. 401 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden;
- * 15 m², welche von der Bp. 538 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden.

Es wird zur Kenntnis genommen, dass der Eigentümer R.T. grundsätzlich aufgrund der Auflagen aus der Baukonzession Nr. 13/2018 eine Ausgleichszahlung entrichten muss.

Nach Einsichtnahme

- in Art. 822 ff. ZGB;
- in Art. 10 Abs. 3 des GvD Nr. 23/2011;
- in das DPR 31.10.1990, Nr. 347;
- in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit RG Nr. 2 vom 03.05.2018;
- in die geltende Satzung dieser Gemeinde;
- in das einheitliche Strategiedokument (ESD);
- in den laufenden Haushaltsvoranschlag und in die programmatischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages.

Angesichts der bestehenden Dringlichkeit und damit der Vertragsabschluss noch im laufenden Jahr stattfinden kann, wird es für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 für unverzüglich

Ritenuto necessario di procedere alla sdemanializzazione delle seguenti porzioni di superficie, le quali vengono escorporate con tipo di frazionamento n. 4245/2024 del 08/08/2024, elaborato dal geometra Mirko Monauni, in C.C. Tesimo dalle particelle fondiarie 2458/3 e 413/15 in P.T. 149/II e aggregate alle particelle di seguito indicate, e al relativo trasferimento delle stesse nella categoria dei beni patrimoniali disponibili del Comune di Tesimo, per permettere la stipulazione del contratto di permuta:

- * 18 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 2458/3 e aggregati alla p.ed. 538;
- * 5 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 2458/3 e aggregati alla p.f. 413/11;
- * 13 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 2458/3 e aggregati alla p.ed. 1173;

I rimanenti 45 m² della p.f. 2458/3 devono altresì essere escorporati dal demanio pubblico e trasferiti al patrimonio disponibile del Comune di Tesimo per consentire la conclusione della permuta.

Ritenuto necessario, in particolare trattandosi di una strada pubblica, di procedere alla demanializzazione delle seguenti superfici parziali, le quali vengono incorporate con tipo di frazionamento n. 4245/2024 del 08/08/2024, elaborato dal geometra Mirko Monauni, nella p.f. 2458/1 in P.T. 149/II in C.C. Tesimo, e al relativo trasferimento delle stesse nella categoria del demanio pubblico del Comune di Tesimo, per permettere la stipulazione del contratto di permuta:

- * 15 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 2458/4 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- * 107 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 413/6 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- * 39 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 413/11 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- * 17 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 414/1 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- * 30 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 414/7 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- * 2 mq, che vengono escorporati dalla p.ed. 398 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- * 2 mq, che vengono escorporati dalla p.ed. 401 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- * 15 mq, che vengono escorporati dalla p.ed. 538 ed incorporati nella p.f. 2458/1;

Si fa presente che il proprietario R.T. deve in linea di principio effettuare un pagamento di compensazione a causa delle condizioni della licenza edilizia n. 13/2018.

Visti

- l'art. 822 ss. del codice civile;
- l'art. 10 comma 3 del d.lgs. 23/2011;
- il DPR 31 ottobre 1990, n. 347;
- il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. n. 2 del 03.05.2018;
- lo statuto vigente di questo Comune;
- il Documento unico di programmazione (DUP);
- il bilancio di previsione corrente e gli atti programmatici di indirizzo attuativi del bilancio.

Per l'esistente urgenza e onde che si possa stipulare il contratto ancora nell'anno corrente, viene ritenuto necessario dichiarare immediatamente esecutiva la presente deliberazione ai sensi dell'articolo 183 comma 4 del „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n.2 del 03.05.2018;

lich vollziehbar zu erklären;

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag im Sinne der Art.185 und 187 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr.2 vom 03.05.2018 hinsichtlich der:

- fachlichen Ordnungsmäßigkeit (lQfqwXa5Nu4cc3PwSMHUIz1HxO15XrCvAM76BgwJXCQ=)
- buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit: nicht erforderlich

B E S C H L I E ß T D E R G E M E I N D E R A T

Mit 14 Ja-Stimmen, 0 Gegenstimmen und 0 Stimmenthaltungen, bei 14 anwesenden und abstimmenden Ratsmitgliedern, ausgedrückt durch Handerheben,

- 1) im Sinne der in den Prämissen enthaltenen Ausführungen, die folgenden Teilflächen, welche mit Teilungsplan Nr. 4245/2024 mit Genehmigungsdatum vom 08.08.2024, ausgearbeitet von Geometer Mirko Monauni, von den Grundparzellen 2458/3 und 413/15 in E.Zl. 149/II abgeschrieben und den unten angegebenen Parzellen zugeschrieben werden, zu entdemanialisieren, aus dem öffentlichen Gut abzuschreiben und in das verfügbare Vermögen der Gemeinde Tisens zu übertragen, um den Abschluss des Tauschvertrages zu ermöglichen:
 - * 18 m², welche von der Gp. 2458/3 ab- und zur Bp. 538 zugeschrieben werden;
 - * 5 m², welche von der Gp. 2458/3 ab- und zur Gp. 413/11 zugeschrieben werden;
 - * 13 m², welche von der Gp. 2458/3 ab- und zur Bp. 1173 zugeschrieben werden;
- 2) die verbleibenden 45 m² der Gp. 2458/3 auch zu entdemanialisiert, aus dem öffentlichen Gut abschreiben und in das verfügbare Vermögen der Gemeinde Tisens zu übertragen, um den Abschluss des Tauschvertrages zu ermöglichen.
- 3) die folgenden Teilflächen, zumal es sich um eine öffentliche Straße handelt, welche mit Teilungsplan Nr. 4245/2024 mit Genehmigungsdatum vom 08.08.2024, ausgearbeitet von Geometer Mirko Monauni, der Gp. 2485/1 in E.Zl. 149/II K.G. Tisens zu demanialisieren und dem öffentlichen Gut – Straßen der Gemeinde Tisens zugeschrieben werden, um den Abschluss des Tauschvertrages zu ermöglichen:
 - * 15 m², welche von der Gp. 2458/4 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden;
 - * 107 m², welche von der Gp. 413/6 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden;
 - * 39 m², welche von der Gp. 413/11 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden;
 - * 17 m², welche von der Gp. 414/1 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden;
 - * 30 m², welche von der Gp. 414/7 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden;
 - * 2 m², welche von der Bp. 398 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden;
 - * 2 m², welche von der Bp. 401 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden;
 - * 15 m², welche von der Bp. 538 ab- und zur Gp. 2458/1 zugeschrieben werden.
- 4) Festgehalten, dass die Gemeinde alle betreffenden Spesen übernimmt, da der Tausch einen Vorteil bedeutet und im Interesse für die Gemeinde ist.

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione ai sensi degli artt.185 e 187 del „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige“ (CEL), approvato con legge regionale n.2 del 03/05/2018 in ordine:

- alla regolarità tecnica (lQfqwXa5Nu4cc3PwSMHUIz1HxO15XrCvAM76BgwJXCQ=)
- alla regolarità contabile: non necessario

I L C O N S I G L I O C O M U N A L E D E L I B E R A

Con n. 14 voti favorevoli, 0 voti contrari e 0 astensioni su 14 consiglieri presenti e votanti, espressi per alzata di mano

- 1) di sdemanializzare, per i motivi indicati nelle premesse, le seguenti porzioni di superficie, le quali vengono escorporate con tipo di frazionamento n. 4245/2024 del 08/08/2024, elaborato dal geometra Mirko Monauni, in C.C. Tesimo dalle particelle fondiarie 2458/3 e 413/15 in P.T. 149/II e aggregate alle particelle di seguito indicate, e al relativo trasferimento delle stesse nella categoria dei beni patrimoniali disponibili del Comune di Tesimo, per permettere la stipulazione del contratto di permuta:
 - * 18 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 2458/3 e aggregati alla p.ed. 538;
 - * 5 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 2458/3 e aggregati alla p.f. 413/11;
 - * 13 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 2458/3 e aggregati alla p.ed. 1173;
- 2) di sdemanializzare i rimanenti 45 m² della p.f. 2458/3, escorporarla dal demanio pubblico e trasferirla al patrimonio disponibile del Comune di Tesimo per consentire la conclusione della permuta;
- 3) di demanializzare le seguenti superfici parziali, le quali vengono incorporate con tipo di frazionamento n. 4245/2024 del 08/08/2024, elaborato dal geometra Mirko Monauni, nella p.f. 2458/1 in P.T. 149/II in C.C. Tesimo, e al relativo trasferimento delle stesse nella categoria del demanio pubblico del Comune di Tesimo, per permettere la stipulazione del contratto di permuta
 - * 15 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 2458/4 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
 - * 107 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 413/6 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
 - * 39 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 413/11 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
 - * 17 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 414/1 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
 - * 30 mq, che vengono escorporati dalla p.f. 414/7 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
 - * 2 mq, che vengono escorporati dalla p.ed. 398 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
 - * 2 mq, che vengono escorporati dalla p.ed. 401 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
 - * 15 mq, che vengono escorporati dalla p.ed. 538 ed incorporati nella p.f. 2458/1;
- 4) Costatato che il Comune assume tutte le spese relative, in quanto la permuta è un vantaggio per e nell'interesse del Comune.

- 5) Festgehalten, dass der Eigentümer R.T. grundsätzlich aufgrund der Auflagen aus der Baukonzession Nr. 13/2018 eine Ausgleichszahlung entrichten muss.
- 6) Der Gemeindevausschuss und der Bürgermeister werden ermächtigt, alle noch erforderlichen Akte für den Tausch der oben angeführten Parzellen zu tätigen.
- 7) Dieser Beschluss wird aus den in den Prämissen angeführten Gründen, mit eigener Abstimmung mit einstimmigem Ausgang im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, für unverzüglich vollziehbar erklärt.

Hinweis:

Jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindevausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

- 5) Constatato che il proprietario R.T. deve sostanzialmente effettuare un pagamento di compensazione a causa delle condizioni della licenza edilizia n. 13/2018.
- 6) La Giunta comunale ed il Sindaco vengono autorizzati ad eseguire tutti gli ulteriori atti necessari per la permuta delle particelle sopraindicate.
- 7) Di dichiarare, per i motivi citati in premessa, con ulteriore votazione unanimamente espressa la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'articolo 183 comma 4 del „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n.2 del 03.05.2018.

Avvertimento:

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt
Der Vorsitzende - Il Presidente
MATSCHER Christoph

Letto, confermato e sottoscritto
Schriftführer: die Gemeindesekretärin - Segretario: la
Segretaria comunale
Dr. INNERHOFER Hella

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale